



LAY-Z-SPA™ SURROUND

- Inflatable spa surround
- Made of TriTech™ material
- Solid I-beam structure
- Inflate by spa pump or air pump
- Can be connected by velcro which is located on each end
- 3 surrounds form a circle you can assemble around the spa to sit or lie on
- Suitable for round Spa
- Contents: One surround, repair patch
- Made in China

POURTOUR LAY-Z-SPA™

- Pourtour de spa gonflable
- En TriTech™-Material
- Solide structure alvéolaire
- Gonfler-le avec la pompe du spa ou une pompe à air
- Peut être raccordé par le velcro situé à chaque extrémité
- 3 pourtours forment un cercle que vous pouvez assembler autour du spa pour vous y asseoir ou vous y allonger
- Convient pour un Spa arrondi
- Contenus: Un pourtour, une rustine
- Fabriqué en Chine

LAY-Z-SPA™ EINFASSUNG

- Aufblasbare Spa-Einfassung
- Aus TriTech™-Material
- Solide I-Beam-Struktur
- Aufblasen mit Spa- oder Luftpumpe
- Befestigung durch Klettverschlüsse an jedem Ende
- 3 Einfassungen bilden einen Kreis, den Sie als Sitz- oder Liegegelegenheit um das Spa aufbauen können
- Geeignet für runde Spas
- Inhalte: Eine Einfassung, Reparaturkleber
- Hergestellt in China

BORDO PER PISCINA LAY-Z-SPA™

- Bordo per piscina gonfiabile
- Realizzato con materiale TriTech™
- Struttura I-beam resistente
- Gonfiare tramite pompa della piscina o pompa ad aria
- Può essere attaccato grazie al velcro posizionato su ogni estremità
- 3 bordi che formano un cerchio da assemblare intorno alla piscina per sedersi o sdraiarsi
- Adatto per piscine di forma circolare
- Contenuto: Un bordo, toppe di riparazione
- Prodotto in Cina

LAY-Z-SPA™ OMHULLINGSSTUK

- Opblaasbaar spa-omhullingsstuk
- Vervaardigd uit TriTech™-materiaal
- Stevige I-beamstructuur
- Opblazen met spa-pomp of luchtpomp
- Kan bevestigd worden met velcro aan elk uiteinde
- 3 omhullingsstukken vormen een cirkel die u rond de spa kunt bevestigen om op te zitten of op te liggen
- Geschikt voor ronde Spa
- Inhoud: Eén omhullingsstuk, reparatieplakker
- Made in China

BORDE PARA LAY-Z-SPA™

- Borde hinchable para hidromasaje
- Hecho de material TriTech™
- Estructura I-beam resistente
- Inflar con bomba de hidromasaje o bomba de aire
- Se puede enganchar con el velcro situado en cada extremo
- 3 bordes forman un círculo que puede montar alrededor de su hidromasaje para sentarse o apoyarse
- Indicado para hidromasajes redondos
- Contenido: Un borde, parche de reparación
- Fabricado en China

LAY-Z-SPA™ BUE

- Oppustelig spa-bue
- Fremstillet af TriTech™ materiale
- Stabil I-bjælkestruktur
- Pustes op med en spa-pumpe eller luftpumpe
- Kan fastgøres med Velcro, der er placeret i hver ende
- 3 bueer dannen en cirkel, du kan samle rundt om spa-badet og sidde eller ligge på
- Velegnet til rundt Spa
- Indhold: En bue, en reparationsplak
- Lavet i Kina

LAY-Z-SPA™ KAARI

- Ilmalla täytettävä kaareva spa-osa
- Valmistettu TriTech™-materiaalista
- Tukeva I-palkkirakenne
- Täytävä ilmalla käyttämällä spa-pumppua tai ilmapumppua
- Voidaan yhdistää kummassakin päässä olevaan tarrauhan avulla
- 3 kaarevaa osaa muodostaa ympyrän, jonka voi asettaa span ympärille istumista tai loikoilua varten
- Soveltuu pyöreisiin Spa-altaisiin
- Sisältö: Yksi kaareva osa, korjauspaikka
- Valmistusmaa: Kiina

CERCA LAY-Z-SPA™

- Cerca de spa insuflável
- Feita de material TriTech™
- Estrutura sólida com vigas em I
- Inflar através da bomba de spa ou bomba de ar
- Pode ser unido pelo velcro que está em cada extremidade
- 3 cercas formam um círculo que pode montar à volta do spa para se sentar ou deitar
- Adequado para um Spa redondo
- Conteúdos: Uma cerca, remendo de reparação
- Fabricado na China

ΠΕΡΙΜΕΤΡΙΚΟ ΠΛΑΙΣΙΟ LAY-Z-SPA™

- Πορτοκούρα περιμετρικού πλαίσιο SPA
- Κατασκευασμένο από υλικό TriTech™
- Συνίσταται από τριγωνική δομική οροφή
- Επιπλέον με τμήση αέρα SPA και με τμήση αντλία αέρα
- Μπορεί να συνδεθεί με το Velcro που βρίσκεται σε κάθε άκρο
- 3 περιμετρικά πλαίσια σχηματίζουν έναν κύκλο που μπορείτε να συναρμολογήσετε γύρω από το spa για να κάθεται ή να ξαπλώνετε σε αυτό
- Κατάλληλο για Spa στρογγυλό σχήματος
- Περιεχόμενα: Ένα περιμετρικό πλαίσιο, επίστρωση
- Κατασκευασμένο στην Κίνα

БОРДЮР LAY-Z-SPA™

- Надувной бордюр для бассейна
- Сделан из материала TriTech™
- Прочная двусторонняя конструкция
- Надувается с помощью насоса для бассейна или воздушного насоса
- Можно подсоединить с помощью застежки-липучки, расположенной на каждом конце
- 3 бордюра образуют круг, который можно собрать вокруг бассейна, чтобы сидеть или лежать по очереди или одновременно
- Подходит для круглых бассейнов
- В комплект входит: Один бордюр, ремонтная заплатка
- Сделано в Китае

МАНТИНЕЛ LAY-Z-SPA™ SURROUND

- Надувной мантинель в виде круга, который можно собрать вокруг бассейна, чтобы сидеть или лежать по очереди или одновременно
- Состоит из прочной двусторонней конструкции
- Надувается с помощью насоса для бассейна или воздушного насоса
- Можно подсоединить с помощью застежки-липучки, расположенной на каждом конце
- 3 мантиNEL доходят до круглого бассейна
- В комплект входит: Один мантинель, заплатка для ремонта
- Сделано в Китае

LAY-Z-SPA™ APVALDS

- Pripiuclamas SPA apvalds
- Pagamintas iš TriTech™ medžiagos
- Tvirta dvilėjinis sijos konstrukcija
- Pripūskite SPA siurbliu arba oro siurbliu
- Galima prijungti „Velcro“ juosta, esančia kiekvienoje gale
- 3 apvaldai sudaro apskritimą, kurį galite sumontuoti aplink SPA, kad galėtumėte atsisėsti arba atsigulti
- Tinka apvalios formos Spa
- Sudėtis: Vienas apvaldas, remonto lopas
- Pagaminta Kinijoje

OBROBA ZA MASAŽNI BAZEN LAY-Z-SPA™

- Napihiva obroba za masažni bazen
- Izdelana iz materiala TriTech™
- Trpezna struktura I-beam
- Možnost naplovanja z bazensko ali z zračno tlačilko
- Možnost pritrditve s prijemalnim trakom, ki se nahaja na vsakem koncu
- 3 obroba tvorijo obroč, ki ga lahko nameštite okoli masažnega bazena in nanj sedeti ali se nanj uležati
- Primerna za masažne bazene okrogle oblike
- Vsebina: Ena obroba, pribor za popravilo
- Izdelano na Kitajskem

LAY-Z-SPA™ ÜMBRIS

- Táispūhūtav basselni ūmbris
- Valmistatud materjalist TriTech™
- Tugev I-talala põhinev ehitus
- Pumbake täis õhupumbaga
- Kinnitav takjaskinnitiga, mis asub iga otsa
- Može se pričvrstiti čičak trakom koja se nalazi na svakom kraju
- 3 ūmbriist moodustavad ringi, millele saate basseinis istuda või toetuda
- Sobib ūmarna kujuga basseineidele
- Sisu: Üks ūmbris, remondilapp
- Toodetud Hiinas

LAY-Z-SPA™ OGRADA

- Táispūhūtav basselni ūmbris
- Valmistatud materjalist TriTech™
- Tugev I-talala põhinev ehitus
- Pumbake täis õhupumbaga
- Kinnitav takjaskinnitiga, mis asub iga otsa
- Može se pričvrstiti čičak trakom koja se nalazi na svakom kraju
- 3 ūmbriist moodustavad ringi, millele saate basseinis istuda või toetuda
- Sobib ūmarna kujuga basseineidele
- Sisu: Üks ūmbris, remondilapp
- Toodetud Hiinas

DIEL OKOLIA VÍRVKY LAY-Z-SPA™

- Nařukovací díel okolia vírivky
- Vyrobený z materiálu TriTech™
- Pevná konštrukcia z profilov v tvare I
- Nařukovanie pomocou pumpy vírivky alebo vzduchovej pumpy
- Dá sa pripojiť pomocou suchého zipsu, ktorý sa nachádza na každom konci
- 3 diely okolia tvoria kruh, ktorý môžete upnúť okolo vírivky, a môžete na ňom sedieť alebo ležať
- Vhodné pre kúpele s okrúhlym tvarom
- Obsah: Jedno okolie, záplata na opravu
- Vyrobené v Číne

OBUDOWA DO LAY-Z-SPA™

- Ładmućliwana obudowa do basenu z wyřukowaniem
- Wyřukowana z materiału TriTech™
- Solida wielopiętrowa konstrukcja ramowa
- Ładmućliwanie za pomocą pumpy spa lub pompy powietrza
- Możliwość mocowania za pomocą rzepów na obu końcach
- 3 obudowy tworzą wokół basenu okrąg umocniwszy osłouchunek na siedzisko lub leżadło
- Nadaje się do okrągłych basenów z hydromasażem
- W zestawie: Jedna obudowa, łata na naprawę
- Wyprodukowano w Chinach

LAY-Z-SPA™ KERETEZŐELEMEK

- Felfújható fűrdő-keretezőelem
- TriTech™ anyagból
- Szilárd I-szelvényű szerkezet
- Fűrdőszivattyúval vagy légszivattyúval felfújható
- Az egyes elemek végén található Velcro tépőzárakkal csatlakoztatható
- 3 keretezőelemből a fűrdő köré építhető kör alakú keret, melyre rá lehet ülni, illetve akár rá is lehet feküdni
- Kör alakú FŰRDŐKHÖZ hasznátható
- Tartalalom: Egy keretezőelem, javítólapasz
- Szármaszási hely: Kína

LAY-Z-SPA™ APMALE

- Pripušćama spa apmale
- Izgatavota no TriTech™ materijale
- Cieta šijersijsas struktura
- Pripūstiet ar spa pumpi vai gaisa pumpi
- Var savienot ar lipeķu aizdari, kas atrodas katrā galā
- 3 apmale veido apli, kuru jūs varat savietot ar spa, lai sēdētu vai gulētu uz tā
- Piemērots apaļas formas Spa Komplektācijās: Viena apmale, remonta ielāps
- Izgatavots Ķīnā

LAY-Z-SPA™ ÜMBRIS

- Táispūhūtav basselni ūmbris
- Valmistatud materjalist TriTech™
- Tugev I-talala põhinev ehitus
- Pumbake täis õhupumbaga
- Kinnitav takjaskinnitiga, mis asub iga otsa
- Može se pričvrstiti čičak trakom koja se nalazi na svakom kraju
- 3 ūmbriist moodustavad ringi, millele saate basseinis istuda või toetuda
- Sobib ūmarna kujuga basseineidele
- Sisu: Üks ūmbris, remondilapp
- Toodetud Hiinas

LAY-Z-SPA™ OGRADA

- Táispūhūtav basselni ūmbris
- Valmistatud materjalist TriTech™
- Tugev I-talala põhinev ehitus
- Pumbake täis õhupumbaga
- Kinnitav takjaskinnitiga, mis asub iga otsa
- Može se pričvrstiti čičak trakom koja se nalazi na svakom kraju
- 3 ūmbriist moodustavad ringi, millele saate basseinis istuda või toetuda
- Sobib ūmarna kujuga basseineidele
- Sisu: Üks ūmbris, remondilapp
- Toodetud Hiinas

PROTECCIÓN LAY-Z-SPA™

- Protección de piscina gonfiabla
- Fabricada din material TriTech™
- Structură solidă traverse conectată
- Se umflă cu pompa de piscină sau de aer
- Poate fi conectată cu arici situat la fiecare capăt
- 3 protecții formează un cerc care se poate asambla în jurul piscinei pentru a sta sau a vă așeza pe el
- Adecvată pentru PISCINA cu formă rotundă
- Conținut: O protecție, petic de reparati
- Fabricată în China

LAY-Z-SPA™ OBRADZKA PLATFORMA

- Nađuvana obradza platforma za spa
- Izrađena od materijala TriTech™
- Solida struktura s I-ređi
- Napomna se sa spa pomna ili vřazuřna pomna
- Može da bude sařkrzana s velcro lenti, kođo sa pořlokućirani ka vsaki kraj
- 3-te obradza platforme obrazuřat obradza oko spa bazena za da se ođa ili da se leđi vřavu tak
- Pododno za křma forma SPA baseini
- Sadržaj: Eana obradza platforma, lenda za renoit
- Proizvedeno u Kiti

PREGRADA LAY-Z-SPA™

- Pregrada na napuhivanje za bazen SPA
- Izrađena od materijala TriTech™
- Čvrsta gređasta struktura I
- Napuhuje se pumpom SPA ili pumpom za napuhivanje
- Može se pričvrstiti čičak trakom koja se nalazi na svakom kraju
- 3 pregrade tvore krug koji možete napraviti oko bazena SPA i upotrebljavati ga za sjedenje ili ležanje
- Namijenjeno za okrugli bazen Spa
- Sadržaji: Jedna pregrada, jedna zakrpa
- Proizvedeno u Kini

LAY-Z-SPA™ OGRADA

- Táispūhūtav basselni ūmbris
- Valmistatud materjalist TriTech™
- Tugev I-talala põhinev ehitus
- Pumbake täis õhupumbaga
- Kinnitav takjaskinnitiga, mis asub iga otsa
- Može se pričvrstiti čičak trakom koja se nalazi na svakom kraju
- 3 ūmbriist moodustavad ringi, millele saate basseinis istuda või toetuda
- Sobib ūmarna kujuga basseineidele
- Sisu: Üks ūmbris, remondilapp
- Toodetud Hiinas

LAY-Z-SPA™ OGRADA

- Táispūhūtav basselni ūmbris
- Valmistatud materjalist TriTech™
- Tugev I-talala põhinev ehitus
- Pumbake täis õhupumbaga
- Kinnitav takjaskinnitiga, mis asub iga otsa
- Može se pričvrstiti čičak trakom koja se nalazi na svakom kraju
- 3 ūmbriist moodustavad ringi, millele saate basseinis istuda või toetuda
- Sobib ūmarna kujuga basseineidele
- Sisu: Üks ūmbris, remondilapp
- Toodetud Hiinas

Please retain for reference.
A conserver pour consulter par la suite.
Bitte zur weiteren Verwendung aufbewahren.
Conservare le istruzioni.
Bewahren um later in instructies raadplegen.
Se tenga conservado como referencia.
Обавезане је референца поделба.
Conservati para consultar no futuro.
Φυλάξτε το παρόν για μελλοντική αναφορά.
Conserveți instrucțiunile cu referință pentru consultați ulterior.
Uchovávejte pro případnou potřebu.
Oppbevar for senere referanse.
Skil skrapas som referens.

Sařitkařka myřehempaa lanvetta varten.
Prosim, uřovajte pre buduću potrebu.
Zachowaj instrukcję na przyszłość.
Kerjük, őrzze meg, később szükség lehet rá.
Uchovávejte instrukce pro případnou potřebu.
Pakohite paskohity veličku.
Hvante za upotrebu u prihodnje.
Luften řerke bagvittmak üzere saklayın.
Vă rugăm să reșineți acesteia pentru referință.
Zachowaj te instrukcije.
Moimyo sadawaje brikuru.
Sařitaga tuvevesek kasulisek.
Somvibe za kasnjio uporabo.

